

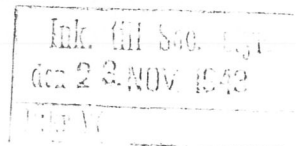
KUNGL. SOCIALSTYRELSEN

UTLÄNNINGSBYRÅN

BIRGER JARLS TORG 5.

Postadress: Box 2068, Stockholm 2.

Tel. Namnansrop: Socialstyrelsen

Tjänstemännens mottagn. o. tel.-tid
kl. 10—13

Till (An — To — A) KUNGL. SOCIALSTYRELSEN

Ansökan om visering för (Ifylles i två exemplar.) **Visa application** for (To be completed in duplicate.)
Gesuch um Visum für (In zwei Exemplaren abzugeben.) **Demande de visa** pour (A remplir en double.)

1. tillnamn — Familienname surname — nom de famille	Dae	
2. samtliga förnamn. — sämtliche Vornamen Christian names in full — tous les prénoms	Ellinor	
3. födelsedatum — geboren am date of birth — né(e) le	17/5 1915	
4. födelseort (land) — Geburtsort (Staat) place of birth (country) — lieu de naissance (pays)	Köbenhavn, Danmark	
5. nationalitet — Staatsangehörigkeit nationality — nationalité	Dansk	
6. religion	mosaisk Trossamfund	
7. yrke (titel) — Beruf (Titel) Occupation (title) — profession (titre)	hustru	
8. gift med (samtliga namn, födelsedatum) verheiratet mit (sämtliche Namen, Geburtstag) married to (names in full, date of birth) marié(e) avec (tous les noms, date de naissance)	Dae, Leo David Arnold seest träd 13/3 1913	
9. barn (förnamn, födelsedatum) Kinder (Vornamen, Geburtstag) children (names, date of birth) enfants (prénoms, date de naissance)	Per Dae träd 10/3 1938 Burt Dae " 9/3 1943 * / I * / I * / I	
10. Var vistas f. n. make (maka) och barn? Wo halten sich z. Z. Mann (Frau) und Kinder auf? Where are husband (wife) and children staying now? Séjour actuel du mari (de la femme) et des enfants?	Klubbacken 14 ^e , Mälarkajden, Häckholmen	
11. Referenser i Sverige (namn, adress) Referenzen in Schweden (Name, Adresse) References in Sweden (name, address) Références en Suède (nom, adresse)	Bruckfj. Huset, Munka Myresjöes Riksförbund, Vasagatan 16, Hölsten gross. K. Hängsling, Rymsjö 7, Hölsten	
12. Vistats i Sverige sedan den — Eingereist in Schweden am Arrived in Sweden on — Sejourné en Suède depuis le	29.10.1943	
13. Passet, som bifogas, är giltigt till den — Der Pass, hier beigefügt, ist gültig bis zum The validity of the enclosed passport expires on — La validité du passeport ci-joint expire le	19.10.1948	
Föredragandens anteckningar. — Reservierter Platz. — For official use. — Place réservée.		
11 10 ... 30/11-47		

14. Uppehållsvisering sökes för tiden Aufenthaltsvisum wird nachgesucht für Residence visa is required for Visa de séjour est demandé pour	30 / 11 1943 — 30 / 11 1944
15. Syftet med vistelsen Zweck des Aufenthaltes Purpose of stay But du séjour	vijsit oploed
16. Arbetsvisering sökes för tiden Arbeitserlaubnis wird nachgesucht für Labour permit is required for Permis de travail est demandé pour	 / 19..... — / 19.....
17. för anställning såsom — zur Anstellung als for employment as — pour emploi comme	
18. i (ort) — in (Ort) at (place) — à (lieu)	Stockholm
19. hos (arbetsgivarens namn och adress) bei (Name und Adresse des Arbeitsgebers) at (employer's name and address) chez (nom et adresse de l'employeur)	
20. lönevillkor — Gehalt conditions of employment (salary etc.) appointements	kontant (bar, cash, comptant) Kr. pet (pro, par) in natura (in kind, en nature):
21. Närmare motivering (event. å bilaga). — Nähere Begründung (event. in Anlage) Further supporting particulars (if necessary in supplement). — Renseignements complémentaires (évent. en supplement)	

Stockholm den (the, le) 28/11 1943

Egenhändig namnteckning:

Eigenhändige Unterschrift:

Applicant's signature:

Signature du demandeur:

Postadress under uppehållet i Sverige:

Postadresse während des Aufenthaltes in Schweden:

Postal address during stay in Sweden:

Adresse postale pendant le séjour en Suède:

Klubbacken 14^e, Mälarkajen
Stockholm

Obs! Passet kommer att återställas per post under den uppgivna adressen. Under ansökans behandling inträffande adressförändringar torde ofördröjligen anmälas till Socialstyrelsens Utlänningsbyrå, Box 2068, Stockholm 2.

Zur Beachtung! Der Pass wird unter der angegebenen Adresse per Post zurückgesandt. Während der Antragszeit eintretende Adressänderungen sind sofort zu melden an Socialstyrelsens Utlänningsbyrå, Box 2068, Stockholm 2.

Note! The passport will be returned by mail to the address indicated. While the application is being examined, any change of address has to be reported immediately to Socialstyrelsens Utlänningsbyrå, Box 2068, Stockholm 2.

N.B. Le passeport sera renvoyé par la poste à l'adresse indiquée. Pendant l'examen de la demande, toute modification d'adresse doit être signalée immédiatement à la Direction des Etrangers, Boite 2068, Stockholm 2.